



PRINCIPAT D'ANDORRA
FISCALIA GENERAL

ANY JUDICIAL 1.989-1.990

M E M O R I A



Andorra la Vella, a 16 d'octubre de 1.990



PRINCIPAT D'ANDORRA
FISCALIA GENERAL

Com cada any, a l'ocasió de l'obertura de l'any judicial, tinc l'honor de presentar la MEMORIA de la Fiscalia acompanyada de les corresponents dades estadístiques per l'any judicial 1.989-90.

I - Estadístiques

No insistiré sobre les xifres sempre aburrides però voldria fer algunes observacions següint l'esquema tradicional.

A - L'ACTIVITAT DELS TRIBUNALS PENALS

1) El Tribunal de Corts segueix augmentant el nombre de les causes jutjades (204 l'any 1.989-213 l'any 1.990) ço que no significa tanmateix que la criminalitat greu hagi crescut en les mateixes proporcions ja que aquesta jurisdicció ha aconseguit disminuir el "stock" que ens preoccupava l'any passat. Es obvi que si es continua aquesta línia, els terminis d'evacuació dels delictes majors tindran aviat únicament per límits les exigències tècniques que recordava en la precedent Memòria : temps de consolidació de les lesions per les imprudències, dificultats causades per les comissions rogatories així com la complexitat d'alguns afers.

2) L'activitat del Tribunal de Delictes Menors s'ha estabilitzat a un nivell gaire bé

idèntic al del Tribunal de Corts (223 l'any 1.990). Les modificacions aportades pel Codi Penal a la seva competència no haurien de tenir cap incidència notable en quant a la seva activitat. En efecte, si ha perdut la competència pels delictes de danys culposos inferiors a 500.000.- pessetes en benefici del Tribunal dels Hbles. Batlles, ha recuperat tots els danys superiors a aquesta quantitat així com totes les conduccions en estat d'embriaguesa. Una vegada més voldria insistir sobre la funció important que té aquesta jurisdicció en l'organització judicial andorrana.

3) El Tribunal dels Hbles. BATLLES continua tenint un nivell d'activitat elevat.

Aquesta jurisdicció ha de guardar les seves característiques actuals. Ben segur, és una jurisdicció penal imposant penes fins a dos mesos de presó lo que justificaria de manera evident que les seves sentències condemnàries a penes de presó, figuressin en el registre d'antecedents. Però també és un òrgan de regulació de les tensions socials imprescindible, una forma de Justícia de pau que molt sovint posa ordre i pau en situacions conflictives de tota mena i evita així mals majors futurs. La confiança que fan els justiciables i sobretot els més humils als Honorable Batlles no és estrangera a aquest èxit.

4) Els recursos d'apel.lació contra les Sentències del Tribunal dels Batlles o Tribunal de Delictes Menors segueixen essent escassos i es limiten molt sovint a les qüestions civils.

5) No parlaré de l'activitat de la Fiscalia però voldria fer constar que mai des de la seva creació, s'han despatxat tants sumaris i en terminis tan breus i això en condicions de vegades difícils. Farà front a la creació del Tribunal Superior de Corts i a les seves noves tasques però exigint que es respecti la institució en l'interés de l'equilibri de la Justícia andorrana.

B - LES INFRACCIONS

L'anàlisi dels tipus d'infraccions jutjades justifica poques observacions altres que les de l'any passat : la plaga de la conducció en estat d'embriaguesa és encara important en la societat andorrana i toca totes les classes socials i totes les edats, la plaga de la droga continua amenaçadora per la joventut del Principat i l'afany del diner fàcil i ràpid provoca aquella criminalitat subterrànea sofisticada que subratllava l'any passat.

Tanmateix si en aquesta matèria hem d'ésser realistes, tampoc la situació és molt negra si es compara a la de les altres societats occidentals. Ara bé l'esforç de tots i una gran vigilància són necessaris per preservar la pau i la seguretat

al Principat aprofitant les característiques generals favorables del mateix per a protegir els ciutadans. Es a dir que la fermesa manifestada pels Tribunals en quant als delictes més amunt esmentats, no ha d'ésser abandonada.

Subratllaré una vegada més els problemes de pol.lució que no tenen, malgrat llur evidència, les sancions penals que mereixerien. Demanaré aquest any encara més vigilància per aquest tipus de delicte que és penat pels articles 307 i 350.7 del Codi Penal, fent observar que aquesta contravenció penal s'aplica tant a l'autor principal com als que toleren aquests actes (propietaris o posseïdors del lloc on es realitzen).

Tot això em condueix a examinar la situació actual de la Justícia al Principat i a comunicar-vos les meves reflexions personals sobre aquest tema.

II - La situació de la Justícia a Andorra

L'empenta irresistible del progrés s'està imposant. Els obstacles tradicionals del "això mai s'ha fet", "aquí a Andorra és diferent" o "no s'hauria de fer d'aquesta forma" dels que lamenten l'acceleració de les reformes, estan superats.

1.- LES REFORMES REALITZADES

L'any passat havia parlat de manera extensa del Codi de Procediment Penal. No hi tornaré ja que per jutjar-lo definitivament se li ha de deixar un temps prudencial de funcionament,

En aquest sentit he demanat als Hbles. Batlles Instructors així com als Tribunals de vetllar a l'aplicació estricta de les disposicions sobre la reincidència. Demà s'haurà de profunditzar més endavant la problemàtica dels drets de defensa en el sentit de reforçar-los encara més.

1.- La Promulgació del Codi Penal

No faré comentaris de fons ja que ja ha estat molt ben analitzat per d'altres. Em limitaré doncs als aspectes tècnics.

La primera cosa que voldria dir, és que em felicito de l'existència d'aquest Codi que correspon al desig de la majoria dels habitants del Principat i a la formació dels seus juristes. El dret penal escrit presenta l'incalculable avantatge de garantir més segurament les llibertats individuals i d'ésser més clar que un costum que havia d'evolucionar amb tots els riscs que comporta aquesta fase.

A nivell tècnic s'han de fer tres observacions:

- La primera és que el Codi recull els principis fonamentals del Dret Penal tradicional de les societats democràtiques : territorialitat de la Llei penal (art. 2), no retroactivitat (art. 5), legalitat (art. 35), imputabilitat (Llibre I capítol IV), prescripció de l'acció i de la penal (art. 28 5^a), concurs ideal o real d'infraccions (art. 55, 56), responsabilitat penal personal (art. 8 i 9), principis reforçats pel Decret de creació del Tribunal Superior de Corts que

fa de la violació del dret a la presumpció d'inno---cència i dels drets de la defensa, casos de cassació

- La segona és que la filosofia del Codi és lliberal. Per deixar tota la llibertat als Tribunals d'apreciar les circumstàncies personals o familiars del processat, no existeix cap mínim de la pena, és a dir que si el Jutge no pot superar el màxim de la pena, no li és imposta cap limitació inferior -disposició molt favorable al processat.

A Aquesta regla una excepció : la de l'article 40 : pels delictes que tenen assignada una pena de presó igual o superior a deu anys, la pena mínima imposta serà de la quarta part de la prevista, però en aquest sentit, s'ha de tenir en compte que el Decret de data 16 de juliol de 1.990 modifica l'article 241 del Codi de Procediment Penal i permet l'aplicació del benefici de la condemna condicional als quals no s'imposa pena superior a cinc anys.

Per altra banda, l'article 41 disposa que pels delictes que tenen prevista una pena no superior a tres anys de presó, el Tribunal pot substituir la presó per una de les altres penes tals com multa, suspensió del permís de conduir, etc.

A més en cas d'eximent incomplert de transtorn mental o en cas de minoritat, la pena màxim aplicable serà la meitat de l'assenyalada pel delicte.

Tinc de dir que aquesta concepció correspon

totalment a la del Ministeri Fiscal i considero en efecte que per la defensa de la societat la pena la més útil no és forçosament la més dura sinó la que tenint en compte totes les circumstàncies del sumari, és adaptada a la gravetat dels fets però també a la personalitat del processat i a les seves possibilitats de reinserció.

- La tercera i darrera és que el Codi es proposa protegir particularment el Principat i els seus habitants contra les formes de criminalitat les més modernes o les més preocupants : terrorisme, blanqueix de diner, armes, delictes contra la intimitat de les persones, discriminacions tarjes de crèdit, delictes informàtics, incendis voluntaris, pol.lucó, dret de la consumició, conducció en estat d'embriaguesa.

A aquesta llista s'han d'afegir les disposicions sobre l'economia (art. 130 a 141), importants en un País de comerç.

He sentit algunes queixes degudes a una manca d'informació. El que puc dir és que l'anàlisi d'aquests textes conduceix a constatar que no constitueixen cap nosa pel desenvolupament del comerç. Pel contrari, permetran de castigar segurament més comportaments indígnes que perjudiquen a la vegada, els bons empresaris i els consumidors i es donarà més efecte al reglament sobre les societats mercantils del 19 de maig de 1.983.

Acabaré aquí les meves reflexions sobre el Codi Penal que com el Codi de Procediment

Penal s'ha de deixar funcionar per apreciar-lo totalment, Ara bé, és obvi que no es tracta d'un dogma i que el text haurà d'evolucionar al mateix ritme que la societat andorrana, això independentment d'alguns petits detalls de redacció que s'hauran de retocar a breu plaç.

2.- El Tribunal Superior de Corts

L'any passat indicava que no seria disminuir la importància del Tribunal de Corts el crear la possibilitat d'un recurs contra les seves sentències. Aquest estiu ha estat promulgat el text de creació del Tribunal Superior de Corts.

L'anàlisi del Decret revela que aquest òrgan totalment independent del poder executiu ha d'ésser essencialment un protector dels drets dels processats així com un regulador del dret tal com ho suggerix el mateix Decret que obre moltes possibilitats de recursos.

Es una etapa important en l'evolució del Dret al Principat i estic segur que aquesta jurisdicció permetrà una millora important tant pels justiciables com per la Justícia en general.

Tanmateix la creació d'aquesta jurisdicció així com recemment de les jurisdicccions administratives fa necessari una reflexió sobre la situació global de les jurisdicccions andorranes.

3.-

No oblidaré tampoc l'activitat portada a terme pel M.I.Consell General i el M.I.Govern que demostra la voluntat de Justícia i de modernisme de totes les institucions : modificacions del reglament de la Caixa Andorrana de Seguretat Social, modificació substancial del reglament laboral, decrets sobre les substàncies explosives i la utilització veterinària de substàncies anabolitzants, reglament sobre espècies protegides i caça.

Voldria més especialment insistir sobre la millora social que representa el reglament laboral i els avançaments successius portats al dret laboral del Principat. També s'ha d'observar que l'exposició de motius d'aquesta llei promet una reforma del règim laboral sobre els punts no figurant en el text tals com acomiadament i preavis entre altres, el que és evidentment molt important.

En el futur, malgrat la seva feixuga tasca, el M.I.Consell haurà de reflexionar sobre les vivències del passat que podrien contradir-se amb els principis moderns del dret.

2.- La necessària reorganització del sistema judicial

Fins ara la creació de cada jurisdicció al llarg de la història ha estat la resposta puntual a una necessitat insistent. La "política dels petits passos" ha així autoritzat millores

importants deixant de banda cada vegada els problemes que no eren tècnics.

D'aquesta manera hem assistit així a una inflació important de jurisdicccions i doncs del nombre de Magistrats i Secretaris, el que induceix dificultats de reclutar i de despeses de funcionament.

Es així que per limitar-se al nivell superior existiran avui un Tribunal Superior Penal, un Tribunal Superior Administratiu i dos Tribunals Civils Superiors : el Tribunal Superior de Perpinyà i el Tribunal Superior de la Mitra.

Demà si es continua en aquesta via, s'instituirà un Tribunal Superior dels Conflictes que sí que es necessari però que constituirà la cinquena jurisdicció superior.

Tot això per un petit país com el Principat d'Andorra.

Es probable que s'haurà de revisar aquesta situació i el que sembla ser de sentit comú, unificar totes les jurisdicccions superiors en una jurisdicció superior única amb seu a Andorra composta de tres sales (penal, civil, administrativa), amb presidències alternatives i sistema intern de resolució dels conflictes.

El sistema penal ha demostrat que juristes andorrans, espanyols i francesos podien col.laborar amb harmònia.

No vull insistir sobre els avantatges d'aquesta solució a nivell material però també a nivell dels principis perquè salten a la vista.

El que és cert és que no existeix cap obstacle raonable a aquest tipus de simplificació.

Aquesta modificació hauria, al meu parer, d'ésser el punt definitiu de la reforma de les jurisdiccions, però queden pends varis problemes, alguns molt urgents, d'altres que s'han d'apreciar amb una perspectiva evolucionista.

3.- Les reformes urgents

a) La legislació sobre els menors

En la legislació penal, pocs articles tracten dels menors.

L'article 22 del Codi Penal disposa que: "Els menors de 16 anys que hagin comés una infracció penal seran sotmesos a la jurisdicció del Tribunal de Menors".

L'article 302 del Codi de Procediment Penal precisa : "La jurisdicció de delinqüents menors serà assumida pel Tribunal de Corts mentre no es crei l'òrgan jurisdiccional especialitzat corresponent" i, l'article 304 parla de les mesures de caràcter reeducatiu correctiu o tutelar que podran prendre les jurisdiccions ja que el Tribunal de Corts pot passar les actuacions al Tribunal de Delictes Menors o al Tribunal dels Batlles.

Fins ara, sortosament, les infraccions cometudes pels menors han estat al Principat de poca transcendència i aquests principis senzills han estat suficients perquè el Tribunal dels Batlles amb la prudència que li és reconeguda per tothom, prengui les mesures adequades cada vegada consistint

principalment en amonestacions, prohibicions de sortir la nit o arrestos domiciliàris.

Tanmateix aquesta situació permet difícilment de respondre a totes les situacions que podria plantejar algun dia la criminalitat dels menors tant del punt de vista educatiu essencial en aquesta matèria com del punt de vista de la necessària protecció de la societat.

No es tracta en realitat de crear una altra jurisdicció ja que un dels Tribunals podria rebre una competència suplementària, com tampoc d'instituir un cos especial d'educadors, ja que Andorra té suficients assistents socials competents que podrien col.laborar amb la Justícia i que ho farien, n'estic segur, amb tota dedicació i eficacia

No, el problema és diferent i més difícil. Es necessari determinar un sistema jurídic pels menors, insistint sobre la necessitat de reeducació, control i ajuda del menor però també, en casos extrems, sobre el caràcter coercitiu de les disposicions dels Tribunals, tot això en un país petit on és molt difícil d'imaginar establiments educatius específics adaptats als menors.

La utilitat d'aquesta reforma estant admesa per tots, es pot esperar que es trobaran solucions a breu plaç.

b.- Les víctimes

Es el problema de societat al qual el Ministeri Fiscal es troba el més sovint confrontat i a

vegades, amb una certa amargor.

Fa més de tres anys que explico la necessitat de crear un Fons de Garantia Automòbil. L'any passat desitjava la modificació de les regles civils en el sentit d'una clara responsabilitat civil purament objectiva en matèria d'accident que existeix en tots els països avançats, i la constitució d'uns Fons d'Indemnització de les víctimes d'infraccions penals que intervindria, sota certes condicions, quan l'autor seria insolvent o desconegut.

L'imprescindible solidaritat social que ha de regir les relacions entre membres de la comunitat humana andorrana així com la dignitat del País, fan més que urgent que tota víctima innocent pugui ésser indemnitzada correctament.

4.- Les perspectives

Les perspectives en el futur poden resumir-se en tres idees força : reforçament dels poders del Ministeri Fiscal, accès de tots a la Justícia, integració en el dret andorrà de les normes europees compatibles.

Sobre el primer punt, essent la darrera Memòria que tinc l'honor de presentar, ningú podrà sospitar-me de no sé quin afany de protagonisme ben allunyat del meu caràcter si dic que em semblaria imprescindible que el Fiscal que segons l'article 5 del Codi de Procediment Penal, té la facultat d'exercitar l'acció penal, tingui

almenys la possibilitat d'encarregar directament qualsevol enquesta als Serveis de Policia i de controlar-la.

De la mateixa manera i això mai ho he demanat per haver-hi problemes més importants, també seria més normal que, a nivell de protocol que tradueix la importància que una societat dóna a una institució, la figura del Fiscal sigui més considerada.

Espero que el meu successor obtindrà satisfacció sobre aquests temes importants per l'equilibri de les institucions.

El segon objectiu i ningú pot negar-lo, és arribar a una Justícia totalment gratuïta i accessible a tots. Del punt de vista penal, la institució de l'Advocat d'ofici dóna plena satisfacció actualment gràcies al concurs aportat pel Col·legi d'Advocats però serà necessari de reveure el sistema d'indemnització dels Lletrats. Contràriament, del punt de vista civil, sigui davant de les jurisdicccions penals per les parts civils, sigui davant les jurisdicccions civils, les declaracions de pobresa que permeten la gratuïtat de l'Advocat queden massa escasses. Aquí seria necessari de transformar el sistema de manera radical i de constituir una véritable ajuda judiciària pels justiciables els menys afotunats.

En aquest sentit, els esperits estan evolucionant i les idees de transparència i de col.laboració de les institucions pel bé de la Justícia s'estan

posant en el seu lloc pel futur.

El tercer objectiu és, més enllà de les reformes interiors, d'adaptar-se a l'espai judicial europeu. L'any passat vaig recordar l'interés per la Justícia penal de poder col.laborar totalment amb els països veïns. Però també seria útil de reflexionar sobre la integració formal en el dret civil i mercantil, cada vegada que sigui possible, de les normes de dret europeu i més especialment pels problemes de competència territorial, enteses, lletres de canvi o contractes internacionals de compra-venda.

Com es pot veure moltes coses queden per fer però quin canvi s'ha produït en quinze anys i quins canvis d'esperit en totes les institucions per fer progressar el dret !

Més que mai sóc doncs optimista i una vegada més, massa extens, però tots sabem que aquests temes són apassionants pels que creíem en l'evolució en el progrés i en el diàleg per aconseguir una Justícia humana, moderna totalment adaptada al País.

No volria acabar aquesta Memòria sense retre un homenatge especial als MM.II.Srs.Veguers representants dels Co-Prínceps a Andorra, de manera un poc inhabitual, avui possible per estar

completament desvinculats de tota funció judicial.

A més de llur tasca reformativa important tal com ho hem pogut veure, han manifestat i manifesten un interès constant per la Justícia i pel millorament de les condicions de treball dels Tribunals.

Voldria també retre homenatge, com l'any passat, als Magistrats que componen el Tribunal de Corts que poc a poc han recuperat el retard àntic per tal d'arribar a una situació acceptable: més especialment al Magnífic Jutge d'Apel.lacions que a més de la seva important labor en el camp penal, ha dictat 112 sentències civils (93 l'any passat) i 21 autes (23 l'any passat) aquest darrer any judicial, prova d'una gran activitat.

No oblidaré el Magnífic Jutge de Delictes Menors que a més d'una gran humanitat i interès per la Justícia i el País, ha jugat un gran paper en posar al dia la Justícia penal.

Els honorables Batlles, com ho he sovint dit, són els elements bàsics de la Justícia andorrana. Coneixedors de llur terra i dels seus costums, prudents i diligents, serveixen amb molta eficàcia la Justícia del Principat.

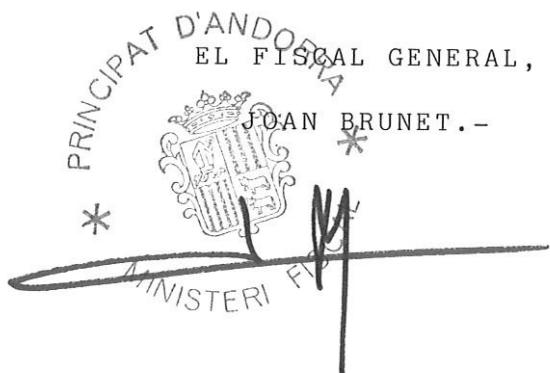
Deia l'any passat que res seria possible sense la col.laboració del Col.legi d'Advocats. N'estic cada dia més convençut i voldria dirigir les meves salutacions al seu Degà i als seus Membres.

Donaré també les gràcies als Serveis de Policia que actuen amb gran dedicació al servei del País i són cada dia més eficaços.

Em felicito de les relacions que tenim amb el Centre de Detenció al qual fem les visites reglamentàries.

Per acabar, vull també donar les gràcies als Nuncis, als Secretaris i als Funcionaris que treballen tots plegats amb molt dedicació per un millor funcionament de la Justícia Andorrana.

Andorra la Vella, a 16 d'octubre de 1.990



NACIONALITATS - T. CORTS

PERSONES CONDEMNADES :

ESpanyols.....	163
ANDORRANS.....	35
FRANCESOS.....	32
PORTUGUESOS.....	21
MARROQUIS.....	3
INDÚS.....	3
ITALIANS.....	3
COLOMBIANS.....	2
ARGENTINS.....	2
BRASILENYS.....	1
ALEMANYS.....	1
ANGLESOS.....	1
BELGUES.....	1
GRECS.....	1
DANESOS.....	1

PERSONES ABSOLTES :

ESpanyols.....	22
FRANCESOS.....	8
ANDORRANS.....	8
PORTUGUESOS.....	4
ANGLESOS.....	1
DANESOS.....	1
ALEMANYS.....	1

NACIONALITATS - D. MENORS

PERSONES CONDEMNADES :

ESpanyols	138
ANDORRANS	39
PORTUGUESOS	36
FRANCESOS	26
MARROQUÍS	4
VENEZOLANS	1
MEXICANS	1
ITALIANS	1
ANGLESOS	1
BELGUES	1
ARGELIANS	1
ARGENTINS	1

PERSONES ABSOLTES :

ESpanyols	16
ANDORRANS	6
FRANCESOS	3
HOLANDESOS	1
SENSE DADES PERSONALS	1

Andorra la Vella, a 16 d'octubre de 1990

FALLIDA FRAUDULENTA

FALLIDA FRAUDULENTA 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	—
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	—
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	1
- DONES.....	—

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

AVORTAMENT

INDUCCIÓ A UN DELICTE D'AVORTAMENT..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... 1

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

UTILITZACIÓ ILEGITIMA DE VEHICLE

UTILITZACIÓ ILEGITIMA DE VEHICLE A MOTOR..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

ABUSOS DESHONESTOS

ABUSOS DESHONESTOS A MENOR..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... 1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 1



FALSA DENÚNCIA

FALSA DENÚNCIA..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... —
- DONES..... 1

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —



D. MENORS - OMISSION AL DEURE DE SOCORS

OMISSION AL DEURE DE SOCORS I C/PENAL..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

D. MENORS - AIXECAMENT DE BENS

AIXECAMENT DE BENS..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

D. MENORS - SUBSTITUCIÓ DE PLACA DE MATRÍCULA

SUBSTITUCIÓ DE PLACA DE MATRÍCULA..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

D. MENORS - FALSA DENÚNCIA

FALSA DENÚNCIA I C/PENAL..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —



D. MENORS - FALSA IDENTITAT

FALSA IDENTITAT 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY —

ARRRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES 1
- DONES —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

D. MENORS - D'APROPIACIÓ INDEGUDA

APROPIACIÓ INDEGUDA..... 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

D. MENORS - EXHIBICIONS DESHONESTES

EXHIBICIONS DESHONESTES 1

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES 1
- DONES —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —



PRINCIPAT D'ANDORRA
FISCALIA GENERAL



RECULL D'ESTADISTIQUES

OCTUBRE 1.989 - SETEMBRE 1.990

Andorra la Vella, a 13 d'octubre de 1.990

PRINCIPAT D'ANDORRA
*  *
MINISTERI FISCAL

CAUSES DESPATXADES PEL MINISTERI FISCAL DURANT
EL PERIODE DE - OCTUBRE 1989 - SETEMBRE 1990 -

TRIBUNAL DE CORTS :

- | | |
|---|------------|
| - ENTREGÀ A AQUEST MINISTERI FISCAL PER
A QUALIFICAR..... | 171 CAUSES |
| - AQUEST MINISTERI FISCAL RETORNÀ PER
INFORMES DIVERSOS..... | 308 CAUSES |

TRIBUNAL DE DELICTES MENORS :

- | | |
|---|------------|
| - ENTREGÀ A AQUEST MINISTERI FISCAL PER
A QUALIFICAR..... | 257 CAUSES |
| - AQUEST MINISTERI FISCAL RETORNÀ PER
INFORMES DIVERSOS..... | 272 CAUSES |

SUMARIS A LA VISTA :

- | | |
|--------------------------|------------|
| - BATLLIA EPISCOPAL..... | 192 CAUSES |
| - BATLLIA FRANCESCA..... | 200 CAUSES |

QUADRE COMPARATIU - DELICTES MAJORS

OCTUBRE 89 - SETEMBRE 90

	DELICTES	NUMERO DE CAUSES	
		ANY 89	ANY 90
	IMPRUDÈNCIES	54	65
	ROBATORIS	31	19
	XECS SENSE FONS	20	14
	TRÀFIC D'ESTUPEFAENTS	23	23
	FURTS	7	6
	FALSIFACACIONS	12	14
	ESTAFES	8	6
	TEMPTATIVA DE VIOLACIÓ	1	—
	LESIONS	4	5
	AIXECAMENT DE BENS	1	—
	APROPIACIONS INDEGUDES	3	8
	DANYS VOLUNTARIS	1	—
	RECEPTACIONS	3	6
	DEFRAUDACIONS	1	—
	TINENÇA D'ARMES DE FOC	1	—
	ABUSOS DESHONESTOS	1	1
	SUBORNS	—	1
	FALLIDA FRAUDULENTA	—	1
	AVORTAMENT	—	1
	AMENACES	—	3
	INCENDIS	—	2
	UTILITZACIÓ ILLÉGITIMA DE VEHICLE	—	1
	ATEMPTAT CONTRA AGENTS DE L'AUTORITAT	—	1
	FALSA DENÚNCIA	—	1
	C/PENAL DEL TRIBUNAL DE CORTS	20	5
	D. MENORS DEL TRIBUNAL DE CORTS	8	2
		—	—

* QUADRE COMPARATIU - ABSOLUCIONS DELICTES MAJORS

OCTUBRE 89 - SETEMBRE 90

DELICTES	NUMERO DE CAUSES	
	ANY 89	ANY 90
IMPRUDÈNCIES	13	12
ROBATORIS	1	1
XECS SENSE FONS	2	2
FALSEDAT	5	1
APROPIACIONS INDEGUDES	1	2
ESTAFA	5	7
CULTIU D'ESTUPEFAENTS	1	-
APLANAMENT DE MORADA I FURT	2	-
C/PENAL DEL TRIBUNAL DE CORTS	3	-
ABUSOS DESHONESTOS A MENOR	-	1
ENCOBRIMENT D'UN ACCIDENT	-	1
CONSUM EN GRUP	-	1
RECEPTACIÓ	-	1
DESOBEDIÈNCIA A L'AUTORITAT	-	1
FURT	-	2
VENDA DE DROGA	-	1

QUADRE COMPARATIU - DELICTES MENORS

03

OCTUBRE 89 - SETEMBRE 90

DELICTES	NUMERO DE CAUSES	
	ANY 89	ANY 90
IMPRUDÈNCIES	18	29
ROBATORIS	20	7
XECS SENSE FONS	21	2
TRÀFIC D'ESTUPEFAENTS	26	11
FALSIFICACIONS	2	3
JOCS ILLICITS	1	—
FALSA DENÚNCIA	1	1
INJURIES	1	2
CONDUCCIÓ EN ESTAT D'EMBRIAC	89	86
DEFRAUDACIÓ DE LA PROPIETAT INDUSTRIAL	1	2
AIXECAMENT DE BENS EMBARGATS	2	1
MANCA DE PAGAMENT DE PENSIÓ ALIMENTÀRIA	2	—
ENTRADA VIOLENTA A PROPIETAT PRIVADA	1	—
VIOLACIÓ DE DOMICILI	1	—
FURTS	31	16
DEFRAUDACIÓ DE LA PROPIETAT LITERÀRIA	5	—
TINENÇA ILLEGAL D'ARMA	4	3
APROPIACIONS INDEGUDES	2	1
CREBANTAMENT DE CONDEMNA	6	—
DANYS I LESIONS DOLOSES	4	4
DEFRAUDACIÓ AL CONSUMIDOR	1	—
ESTAFA	3	4
FUGIDA D'UN ACCIDENT	2	3
OMISSIÓ AL DEURE DE SOCORS	—	1
ALTERACIÓ DE L'ORDRE PÚBLIC	—	1
ENTRADA ILLEGAL	—	9
EXHIBICIONS DESHONESTES	—	1
SUBSTITUCIÓ DE PLACA DE MATRÍCULA	—	1
FALSA IDENTITAT	—	1
RECEPTACIONS	1	—
DESOBEDIÈNCIA A L'AUTORITAT	14	1
C/PENAL DEL TRIBUNAL DE D. MENORS	45	15

* QUADRE COMPARATIU - ABSOLUCIONS DELICTES MENORS

04

OCTUBRE 89 - SETEMBRE 90

DELICTES	NUMERO DE CAUSES	
	ANY 89	ANY 90
IMPRUDÈNCIES	15	7
ESTAFES	2	1
ROBATORIS	3	—
TRÀFIC D'ESTUPEFAENTS	13	—
DEFRAUDACIÓ DE LA PROPIETAT LITERÀRIA	3	—
APROPIACIONS INDEGUDES	5	—
TINENÇA ILLEGAL D'ARMA I AMENACES	2	—
CONDUCCIÓ EN ESTAT D'EMBRIAC	1	2
FURTS	4	2
FUGIDA D'UN ACCIDENT DE CIRCULACIÓ	3	—
DESOBEDIÈNCIA A L'AUTORITAT	2	—
FALSA DENÚNCIA	1	—
DEFRAUDACIÓ DE LA PROPIETAT INDUSTRIAL	4	1
CONDUCCIÓ ILLEGAL I FURT D'ÚS	2	—
ENGANY	2	—
OMISSIÓ DE PAGAMENT DE PENSIÓ ALIMENTÀRIA	1	—
ALTERACIÓ DE L'ORDRE PÚBLIC	1	—
POSSESSIÓ D'ESTRIS PER A COMETRE DELICTE	2	—
XECS SENSE FONS	1	1
RECEPTACIÓ	2	—
LESIONS DOLOSES	1	—
DESACATAMENT	—	1
C/PENAL DEL TRIBUNAL DE D. MENORS	19	3

QUADRE COMPARATIU - CONTRAVENCIONS PENALS

OCTUBRE 89 - SETEMBRE 90

CONTRAVENCIONS PENALS	NUMERO DE CAUSES	
	ANY 89	ANY 90
CONTRA LES PERSONES	83	62
CONTRA EL PATRIMONI	167	108
CONTRA LA PAU I L'ORDRE	24	24
ARXIVADES	10	6
SOBRESEIMENT	6	6
ABSOLUCIONS	41	28

QUADRE COMPARATIU - ORDENANCES PENALS

OCTUBRE 89 - SETEMBRE 90

ORDENANCES PENALS	NUMERO D'ORDENANCES	
	ANY 89	ANY 90
BATLLIA FRANCESCA	23	51
BATLLIA EPISCOPAL	17	43

RECULL D'ESTADISTIQUES - TRIBUNAL DE CORTS

SENTÈNCIES CONDEMNATORIES..... 185

SENTÈNCIES ABSOLUTORIES..... 33

TOTAL SENTÈNCIES..... 218

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 51
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... 41
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... 26

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 126
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... 58
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... 5

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA..... 6

PENES DE MULTA..... 131

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 235
- DONES..... 35

IMPRUDÈNCIES

08

IMPRUDÈNCIA SIMPLE.....	17
IMPRUDÈNCIA SIMPLE AMB LESIONS.....	16
IMPRUDÈNCIA S. AMB LESIONS I DANYS.....	15
IMPRUDÈNCIA S. AMB HOMICIDI I LESIONS.....	1
IMPRUD. S. AMB FUGIDA I OMISSION AL DEURE DE SOCORS.....	1
IMPRUDÈNCIA SIMPLE I C/PENAL.....	1
IMPRUDÈNCIA TEMERÀRIA.....	10
IMPRUDÈNCIA TEMERÀRIA I D. MENOR.....	1
IMPRUDÈNCIA TEMERÀRIA AMB LESIONS.....	1
IMPRUDÈNCIA TEMERÀRIA AMB LESIONS I DANYS.....	2
IMPRUDÈNCIA TEMERÀRIA AMB HOMICIDI I LESIONS.....	1
IMPRUDÈNCIA AMB LESIONS GREUS.....	4
IMPRUDÈNCIA S. AMB RESULTAT DE MORT.....	1
IMPRUD. AMB LESIONS I OMISSION AL DEURE DE SOCORS.....	1
IMPRUDÈNCIA S. ANTIRREGLAMENTÀRIA.....	4
 <u>NUMERO DE CAUSES :</u>	
	65

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	3
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	56
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	13
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :

<u>PENES DE MULTA :</u>	66
-------------------------	----

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	72
- DONES.....	4

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	13
-------------------------------	----

ROBATORIS

ROBATORI	10
ROBATORI CONTINUAT I D. MENOR	2
ROBATORI I FURT	1
ROBATORI I DOS DELICTES MAJORS	1
ROBATORI I FALSEDAΤ CONTINUADA EN DOCUMENT	1
ROBATORI CONTINUAT, FURT D'ÚS I C/PENAL	1
ROBATORI CONTINUAT I C/PENAL	2
ROBATORI I UTILITZACIÓ ILLEGITIMA DE VEHICLE	2
ROBATORI EN GRAU DE FRUSTRACIÓ	1
ROBATORI EN GRAU DE TEMPTATIVA	1
ROBATORI CONTINUAT I INTRODUCCIÓ DE DROGA	1
ROBATORI AMB VIOLÈNCIA PERSONAL I LESIONS	1
ROBATORI CONSUMAT I TEMPTATIVA DE ROBATORI	1
ROBATORI CONSUMAT, TEMPTATIVA I INTRODUCCIÓ DROGA	1
ROBATORI CONTINUAT	6

NUMERO DE CAUSES : 19

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	8
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	11
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	1

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	12
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	10
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : 1

PENES DE MULTA : 3

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES	30
- DONES	2

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 1

XECS SENSE FONS

XECS SENSE FONS..... 15

NUMERO DE CAUSES : 14

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 6
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... 1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... 1

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 10
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... 2
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 13
- DONES..... 2

CAUSES AMB ABSOLUCIÓN : 2

TRÀFIC D'ESTUPEFAENTS

INTRODUCCIÓ, TRÀFIC DE DROGA I CONSUM.....	51
<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	23
<u>PENES DE PRESÓ FERMA :</u>	
- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	16
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	15
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	7
<u>PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :</u>	
- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	16
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	6
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	1
<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	2
<u>PENES DE MULTA :</u>	13
<u>PERSONES CONDEMNADES :</u>	
- HOMES.....	43
- DONES.....	8
<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	2

FALSIFICACIONS

FALSEDAT EN DOC. MERCANTIL I ESTAFA.....	6
FALSEDAT EN DOCUMENT OFICIAL.....	4
FALSEDAT EN DOC. MERCANTIL I C/PENAL D'ESTAFA.....	3
ÚS DE DOCS. I PLAQUES DE MATRÍCULA FALSIFICADES.....	2
FALSEDAT EN DOCUMENT PÚBLIC.....	2
FALSEDAT EN DOCUMENT MERCANTIL I ESTAFA CONTINUADA....	2
FALSEDAT I D. MENOR D'ESTAFA.....	1

NUMERO DE CAUSES : 14

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	5
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	5
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	2

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	7
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	4
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 11

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	14
- DONES.....	6

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 1



ESTAFES

ESTAFA.....	6
ESTAFA EN DOCUMENT MERCANTIL.....	1
ESTAFA I FALSEDAT EN DOC. MERCANTIL.....	1

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	6
---------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	—
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	4

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	4
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
-------------------------------------	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	4
-------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	5
- DONES.....	3

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	7
-------------------------------	---

APROPIACIONS INDEGUDES

APROPIACIÓ INDEGUDA.....	7
APROPIACIÓ INDEGUDA, FALSEDAT EN DOC. MERCANTIL....	1
APROPIACIÓ INDEGUDA EN GRAU DE TEMPTATIVA.....	1
 <u>NUMERO DE CAUSES :</u>	 8

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	3
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	2

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	3
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
-------------------------------------	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	1
-------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	6
- DONES.....	3

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	2
-------------------------------	---

FURTS

FURT AMB ABÚS DE CONFIANÇA.....	4
FURT CONTINUAT AMB ABÚS DE CONFIANÇA.....	3
FYRT U D. MENOR.....	2
FURT CONTINUAT.....	2
FURT, FALSEDAT EN DOC. MERCANTIL I ESTAFA.....	1
FURT CONTINUAT AMB ABÚS DE CONFIANÇA I DROGA.....	1
<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	6

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	6

PENES DE PRESÓ CINDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	3
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	2

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	1
--	----------

<u>PENES DE MULTA :</u>	7
--------------------------------	----------

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	12
- DONES.....	1

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	2
--------------------------------------	----------

RECEPTACIONS

RECEPTACIÓ.....	9
RECEPTACIÓ I AMENACES.....	1
RECEPTACIÓ CONTINUADA.....	1

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	6
---------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	—
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	1

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	8
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	1

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
-------------------------------------	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	8
-------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	10
- DONES.....	1

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	1
-------------------------------	---

SUBORNS

SUBORNS..... 6

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 4
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... 2
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :

PENES DE MULTA : 6

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 6
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :

LESIONS

LESIONS.....	4
LESIONS I DANYS.....	1

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	5
---------------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	—
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	1
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	3
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	1

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	1
---	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	3
-------------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	4
- DONES.....	1

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	—
-------------------------------------	---

AMENACES

AMENACES	2
AMENACES SOTA CONDICIÓN I D. MENOR	1

<u>MUNERO DE CAUSES :</u>	3
---------------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	2
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
---	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	1
-------------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES	3
- DONES	—

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓN :</u>	—
--------------------------------------	---

INCENDIS

INCENDI EN CASA HABITADA AMB LESIONS I DANYS.....	1
INCENDI PER OMISSIONE.....	2

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	2
---------------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	—
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	1

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
---	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	2
-------------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	3
- DONES.....	—

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	—
-------------------------------------	---

ATEMPTAT CONTRA AGENTS DE L'AUTORITAT

ATEMPTAT CONTRA AGENTS DE L'AUTORITAT I LESIONS..... 2

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :

PENES DE MULTA : 2

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	2
- DONES.....	—

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 1



DELICTES MENORS VISTOS PER ECONOMIA
PROCESSAL PEL TRIBUNAL DE CORTS

DELICTES MENORS	PRESÓ FERMA	PRESÓ CONDICIONAL	MULTA	ARRESTOS CAP DE SETMANA
CONSUM EN GRUP (2)		2 MESOS		
INTRODUCCIÓ DE DROGA (4)	2 MESOS	1 MES		
	2 MESOS	1 MES		
	2 MESOS	1 MES		
	2 MESOS	1 MES		

CONTRAVENCIONS PENALS VISTES PER ECONOMIA

PROCESSAL PEL TRIBUNAL DE CORTS

	PRESÓ FERMA	PRESÓ CONDICIONAL	MULTA	ARRESTOS DE CAP SETNABA
CONTRAVENCIONS PENALS				
CONDUCCIÓ ILLEGAL (3)			20 000	
			25 000	
		1 MES		
LESIONS	2 MESOS			
FURT			20 000	8

NOMBRE DE CAUSES AMB ABSOLUCIÓ

IMPRUDÈNCIES.....	12
ESTAFES.....	7
APROPIACIONS INDEGUES.....	2
XECS SENSE FONS.....	2
FURTS.....	2
TRÀFIC DE DROGA.....	2
ABUSOS DESHONESTOS.....	1
ENCOBRIMENT.....	1
RECEPTACIÓ.....	1
ROBATORI.....	1
DESOBEDIÈNCIA A L'AUTORITAT.....	1
FALSEDAT.....	1

RESULTAT D'ESTADISTIQUES - DELICTES MENORS

SENTÈNCIES CONDEMNATORIES 205

SENTÈNCIES ABSOLUTORIES 18

TOTAL SENTÈNCIES 223

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS 91
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS 221
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA 3

PENES DE MULTA 182

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES 219
- DONES 31

Andorra la Vella, a 16 d'octubre de 1990



D. MENORS - IMPRUDÈNCIES

IMPRUDÈNCIA AMB RESULTAT DE LESIONS.....	6
IMPRUDÈNCIA AMB RESULTAT DE DANYS.....	13
IMPRUDÈNCIA AMB LESIONS I DANYS.....	10
FUGIDA D'UN ACCIDENT I C/PENAL.....	1
DANYS PER IMPRUDÈNCIA, FUGIDA I C/PENAL.....	1
IMPRUDÈNCIA AMB LESIONS I DANYS I C/PENAL.....	1
DANYS PER NEGLIGÈNCIA.....	1
DANYS PER IMPRUDÈNCIA I C/PENAL.....	1

NUMERO DE CAUSES : 29

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	33
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 27

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	30
- DONES.....	4

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 7

D. MENORS - ROBATORIS

ROBATORI	2
ROBATORI CONTINUAT	5
ROBATORI CONTINUAT I FURT D'ÚS DE VEHICLE	6
COMPLICE DEL DELICTE DE ROBATORI	1
ROBATORI I C/PENAL	3
ROBATORI I POSSESSIÓ D'ESTRIS PER A COMETRE DELICTES	1
ROBATORI EN GRAU DE TEMPTATIVA I C/PENAL	2
 <u>NUMERO DE CAUSES :</u>	 7
 <u>PENES DE PRESÓ FERMA :</u>	
- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	9
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	—
 <u>PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :</u>	
- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	18
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	—
 <u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	 —
 <u>PENES DE MULTA :</u>	
 <u>PERSONES CONDEMNADES :</u>	 5
- HOMES	20
- DONES	—
 <u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	
	—

D. MENORS - XECS SENSE FONS

XEC SENSE FONS..... 2

NUMERO DE CAUSES : 2

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 1

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 1
- DONES..... 1

CAUSES amb ABSOLUCIÓ : 1

D. MENORS - FALSIFICACIONS

FALSIFICACIÓ DE RECEPTA MÈDICA.....	1
ÚS DE DOCUMENTACIÓ OFICIAL FALSIFICADA.....	1
FALSIFICACIÓ DOCUMENT D'IDENTITAT.....	1

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	3
---------------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	3
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	3
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
---	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	2
-------------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	3
- DONES.....	—

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	—
-------------------------------------	---

D. MENORS - CONDUCCIÓ EN ESTAT D'EMBRIAC

CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC.....	64
CONDUCCIÓ I DESOBDIÈNCIA A L'AUTORITAT.....	1
CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC AMB LESIONS I DANYS.....	3
CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC I C/PENAL.....	11
CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC AMB DANYS.....	4
CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC AMB DANYS I C/PENAL.....	2
CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC I CARNET DE CONDUIR FALS....	1
CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC AMB LESIONS.....	1
 <u>NUMERO DE CAUSES :</u>	 86
 <u>PENES DE PRESÓ FERMA :</u>	
- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	6
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—
 <u>PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :</u>	
- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	87
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—
 <u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	 —
 <u>PENES DE MULTA :</u>	 81
 <u>PERSONES CONDEMNADES :</u>	
- HOMES.....	81
- DONES.....	6
 <u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	 2

D. MENORS - TRÀFIC D'ESTUPEFAENTS

INTRODUCCIÓ DE DROGA I CONSUM..... 27

NUMERO DE CAUSES : 11

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 22
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 25
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 21

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 20
- DONES..... 7

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

D. MENORS - ALTERACIÓ DE L'ORDRE PÚBLIC

ALTERACIÓ DE L'ORDRE PÚBLIC..... 2

NUMERO DE CAUSES : 1

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 2
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : —

D. MENORS - INJURIES

INJURIES LLEUS A AGENTS DE L'AUTORITAT.....	1
INJURIES LLEUS A AGENTS DE L'AUTORITAT I C/PENAL.....	1

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	2
---------------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
---	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	1
-------------------------------	---

PERSONES CONDEMNADAS :

- HOMES.....	—
- DONES.....	2

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	—
-------------------------------------	---

D. MENORS - ENTRADA ILEGAL

ENTRADA ILEGAL I CREBANTAMENT DE CONDEMNA..... 10

NUMERO DE CAUSES : 10

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	9
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	9
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : —

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	10
- DONES.....	—

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 1

D. MENORS - D'ESTAFES

ESTAFA.....	3
ESTAFA CONTINUADA I C/PENAL.....	1

NUMERO DE CAUSES : 4

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	2
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	4
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : 1

PENES DE MULTA : 4

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	3
- DONES.....	1

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 1

D. MENORS - FURTS

FURT	1
FURTS CONTINUATS	4
FURT D'ÚS D'AUTOMÒBIL I C/PENAL	1
FURT CONTINUAT AMB ABÚS DE CONFIANÇA	2
FURT CONTINUAT D'ÚS DE VEHICLE I C/PENAL	1
COMPLICE DE FURTS CONTINUATS	1
FURT D'ÚS D'AUTOMÒBIL, DESACATAMENT I C/PENAL	1
SIMULACIÓ DE FURT D'ÚS D'AUTOMÒBIL	1
FURT D'ÚS D'AUTOMÒBIL AMB DANYS I C/PENAL	1
FURT D'ÚS DE VEHICLE I CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC	1
FURT AMB ABÚS DE CONFIANÇA	3
FURT D'ÚS DE CICLOMOTOR	1
FURT I C/PENAL	1
 <u>NUMERO DE CAUSES :</u>	16

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	16
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS	16
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	1
-------------------------------------	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	8
-------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES	13
- DONES	6

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	2
-------------------------------	---

D. MENORS - FUGIDA D'UN ACCIDENT DE CIRCULACIÓ

FUGIDA D'UN ACCIDENT DE CIRCULACIÓ I C/PENAL.....	1
FUGIDA, CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC AMB DANYS.....	1
FUGIDA, CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC I C/PENAL.....	1

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	3
---------------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	—
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	3
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
---	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	3
-------------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	2
- DONES.....	1

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIONS :</u>	—
---------------------------------------	---



D. MENORS - LESIONS DOLOSES

LESIONS DOLOSES.....	3
DANYS DOLOSOS.....	1

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	4
---------------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	4
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	4
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	—
---	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	3
-------------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	4
- DONES.....	—

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	—
-------------------------------------	---

D. MENORS - TINENÇA D'ARMA DE FOC

TINENÇA D'ARMA DE FOC SENSE AUTORIZACIÓ.....	2
DELICTE CONSUMAT DE TINENÇA I PORT ILLEGAL D'ARMA DE FOC I D'UN DELICTE FRUSTRAT D'INTIMIDACIÓ, D'APODERAMENT DE COSA D'ALTRI.....	3

<u>NUMERO DE CAUSES :</u>	3
---------------------------	---

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	3
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS.....	3
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY.....	—
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY.....	—

<u>ARRESTOS DE CAP DE SETMANA :</u>	1
-------------------------------------	---

<u>PENES DE MULTA :</u>	3
-------------------------	---

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES.....	5
- DONES.....	—

<u>CAUSES AMB ABSOLUCIÓ :</u>	—
-------------------------------	---

D. MENORS - DEFRAUDACIÓ DE LA PROPIETAT INDUSTRIAL

DEFRAUDACIÓ DE LA PROPIETAT INDUSTRIAL..... 3

NUMERO DE CAUSES : 2

PENES DE PRESÓ FERMA :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... —
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

PENES DE PRESÓ CONDICIONAL :

- PENES DE PRESÓ DE MENYS DE SIS MESOS..... 1
- PENES DE PRESÓ DE SIS MESOS A UN ANY..... —
- PENES DE PRESÓ DE MES D'UN ANY..... —

ARRESTOS DE CAP DE SETMANA : —

PENES DE MULTA : 3

PERSONES CONDEMNADES :

- HOMES..... 3
- DONES..... —

CAUSES AMB ABSOLUCIÓ : 1

CONTRAVENCIONS PENALS VISTES PER ECONOMIA
PROCESSAL PEL TRIBUNAL DE D. MENORS

	PRESÓ FERMA	PRESÓ CONDICIONAL	MULTA	ARRESTOS DE CAP SETMANA
CONTRAVENCIONS PENALS				
CONDUCCIÓ ILLEGAL	7 DIES		20 000	
LESIONS I DANYS (5)	3 DIES	27 DIES		
	3 DIES	27 DIES		
FURT I ESTAFADA EN GRAU DE TEMPTATIVA	10 DIES		10 000	
IMPRUDÈNCIES (5)			20 000	
			20 000	
			20 000	
			5 000	
			10 000	
CONDUCCIÓ EN ESTAT ETÍLIC (3)			15 000	
			15 000	
			10 000	
FURTS CONTINUATS (2)	4 DIES			
	4 DIES			
CONSUM DE DROGA	6 DIES	24 DIES		



D. MENORS - ABSOLUCIONS

IMPRUDÈNCIES.....	7
FURTS.....	2
CONDUCCIÓ EN ESTAT D'EMBRIAC.....	2
DEFRAUDACIÓ DE LA PROPIETAT INDUSTRIAL.....	1
ESTAFA.....	1
DESACATAMENT.....	1
XECS SENSE FONS	

D. MENORS - ABSOLUCIONS DE C/PENALS

C/PENAL DE LESIONS.....	1
C/PENAL DE CONDUCCIÓ ILLEGAL.....	1
C/PENAL DE DANYS.....	1



APELACIONS

TRIBUNAL DE CORTS :

SENTÈNCIES CONFIRMADES.....	3
SENTÈNCIES REVOCADES.....	6
RECURSOS DESESTIMATS.....	—
RECURSOS DECLARATS NULS.....	—

TRIBUNAL DE DELICTES MENORS :

SENTÈNCIES CONFIRMADES.....	—
SENTÈNCIES REVOCADES.....	6
RECURSOS DESESTIMATS.....	9
RECURSOS DECLARATS NULS.....	—



NOMBRE DE SENTÈNCIES DE CONTRAVENCIONS PENALS O FALTES
DICTADES PEL TRIBUNAL DELS HBLES. BATLLES

CONTRAVENCIONS PENALS :

CONTRA LES PERSONES.....	62 CAUSES
CONTRA EL PATRIMONI.....	108 CAUSES
CONTRA LA PAU I L'ORDRE.....	24 CAUSES
ARXIVADES.....	6 CAUSES
SOBRESEIMENTS.....	6 CAUSES
ABSOLUCIONS.....	28 CAUSES

Andorra la Vella, a 16 d'octubre de 1990

ORDENANCES PENALS

ORDENANCES PENALS DE LA BATLLIA FRANCESCA..... 51

ORDENANCES PENALS DE LA BATLLIA EPISCOPAL..... 43

Andorra la Vella, a 16 d'octubre de 1990

JUTJAT D'APELLACIONS

Període entre octubre del 1989 fins al setembre de 1990.

TOTAL SENTENCIES 112

- P. ORDINARI: 22
- P. ABREUJAT: 58
- RECURSOS CASS: 13
- P. MINIMA QUANTIA: 4
- P. LABORALS: 15

TOTAL AUTES 21

- INCIDENTS: 10
- DESISTIMENTS: 6
- MESURES CAUTELARS: 5

RECURSOS DE REVISIO 59

- DAVANT DEL M.I. TRIBUNAL SUPERIOR DE PERPINYA: 35
- DAVANT DEL M.I. TRIBUNAL SUPERIOR DE LA MITRA: 24

Andorra la Vella, als 2 d'octubre de 1990.

